◎邦人駕車失事

華人張昌。寓喜士定街東四〇九二號。星期一日駕自由車駛至喜士定街夾頓尼肥街間。與別貨車相撞。張昌車內之客亞海。頭部及手部均受傷（人名譯音）

◎偷關華人囚在監獄

私搭亞洲皇后輪而欲偷入坎境之華人十五名。昨日下午。由稽查及移民官等。押解入警局監獄。查在警局登册之名如下。陳魯年四十二歲。鄭信三拾歲。伍驥四拾歲。林深二拾歲。鄭榮四十歲。吳壽洪二拾四歲。陳榮三拾二歲。林舍五拾歲。李勝二十歲。李三雄廿三歲。吳榮廿八歲。李漢二拾歲。李保廿一歲。何森廿七歲。李柏河二拾歲。均候該輪搬出境（人名譯音

◎犯最低工值例者上訴

自省政府一號在林木行施行最低每点鐘四毫工值例後。首次犯例者。爲笠巴順與克杰公司板廠。昨早在警衙由法官梳氏提訊。判罰銀十元。被告請律師花利氏辯護。聲明上控。該公司之被控。是因未將最低工值部之通告在其板廠張貼。當昨早在警衙提訊時。該公司律師花利士代表否認有罪。并謂木業聯會決定試驗此例之効力。故不將通告標貼。又謂辯護之理由。是否最低工值部有權歧視各職業工人。及爲何獨歧視林木行。市律師柯士加駁稱。最低工值例。不過以林木行爲先河。法官亦謂工值部未完竣其工夫。而在林木行先施行耳。遂判罰銀十元

◎瓜菜市價

本市瓜菜行情昨日調查如下。紅必每包壹元二毫半。椰菜每磅三仙。本地椰菜花二元至二元七毫五。卡律每包壹元。香芹每打九毫至一元一毫半。蒜每磅　毫半。本地薯仔每包壹元四毫。早帶薯仔每噸三十四元至三拾六元。沿粒每包壹元七毫五。青椒每磅一毫半。紅椒每磅弍毫。番芫茜每打四毫。捲包生菜每箱四元至四元半。玻璃屋黃瓜每打一元五毫至一元。玻璃屋番茄每箱五元。葱頭每箱一元半至二元。西班牙種葱頭每箱六元半。鴉士雀每打二元。士柏老每磅壹毫七仙。青邊豆每磅二毫二仙。孖魯瓜每磅四仙。士瓜士瓜每磅五仙。甜薯六仙。矮瓜每磅一毫半

◎刦案過堂

華人黃瓊（譯音）寓緬街六三二號半。昨早五点半鐘。被警察麥坤氏拘獲。控爲偷竊片打街東二十三號半朱醫之手袋首飾及銀三十一元案。經於昨早在警衙由法官梳氏提堂。將案延一星期然後提訊（人名譯音。

◎匪徒活動

二埠布勒科街之西人亞打梳氏。昨早兩点半鐘。在喜士定街夾哥街間。被兩人拔出手鎗。迫令行入第　長老會教堂及附近之屋。搶去其銀叁十壹元。已報告警局請求緝匪追贓

第七街西二四五五號亞歷山打氏之屋。被匪破入。竊去珠寶數件

謙密頓街七一九號亞馬士煤炭公司之貨車。被竊去煤炭十七包及空包三十七個

◎輾斃人命案拘獲疑犯

西人鰱仙氏。七號晚十一点三拾分鐘。在片斯士街夾天寅街。被自由車輾斃。駕車人逃去。已紀昨報。但當警察馳到遇事地点查視時。尋見一片自由車頭燈之破爛透光鏡及一片彈弓。偵探乃往各修理車房查視。見有壹車在某車房修理。其車頭損壞及電燈破爛。該車乃緬街六四二號亞雲佑客車公司之物。遂將駕車人古連氏拘去。控爲殺人嫌疑犯。據警察稱。在遇事地点附近。曾見古連氏。但伊絕對否認與此案有關係。昨早經在警衙過堂。延一星期提審。并定保單壹萬元。伊因未得保單。刻仍囚獄內。此慘劇之起。是因鰱仙氏夜深偕同友人由片斯士街之東南角。橫過天寅街之西北角。有壹汽車疾馳而來。將鰱仙氏撞倒。拖捌十尺。該車直行馳去。并不回顧。且將電燈熄滅。後由經過之自由車載傷者移入公醫院。即行斃命。由醫生驗得其左脚及左臂已折斷。右肩及右肋深陷入其頭之後部。左部亦受破傷。其屍首定於星期三日下午兩点鐘檢驗。鰱仙氏於星期前方由伐木場來埠

◎吳魯賢抵埠

紐約大學商科學士吳魯賢君。乃開平中學募捐專員。在民君之喆嗣也。昨朝九点鐘由舍路附輪抵本埠。於十二號附亞洲皇后輪榮旋。現閘本埠至德堂。定於明日下午六時讌歡之於瑞華樓云

◎行使假紙判罪

西人彼得士都活氏。被控行使假紙廿七張共得銀六百元。昨由警衙法官梳氏提訊。該犯認罪。法官判令入監兩年。以示懲戒。自義希路氏行使假紙得銀一百八拾　元。自認有罪。法官延至拾日方宣判

◎死者伊誰

七號之日。有兩小童在北溫埠希活街夾第五街間之陰溝。發見一用皮帶掛住之屍首。當即通知警察。惟其屍骸已腐爛不堪。不能認識是誰人。其年齡約二十五歲至四拾五歲。高約五尺四寸。上顎鑲有金牙二隻。現定星期四日下午兩點鐘檢驗。

◎邦人衛案

星期二日下午。風化稽查麥羅倫氏。率警員到拋路街九拾五號番票館。捕去華人周三及白人二名。均控爲聚賭案。今日在警衙提訊。

交通警察拘寓片打街東二六二號之華人黃祺佑。控爲駕車有危公安案。（人名譯音）

◎附搭亞洲皇后輪者須知

詩丕亞公司亞洲皇后輪船。現定於拾弍日（即星期五）上午十点鐘。由本埠開行赴遠東。但各搭客要於拾一日（即星期四）朝九点鐘下船。查大艙華客共有七百二十八名。連各等搭客共有九百餘名之多

各埠新聞

◎片烟關係中國內訌

舍路九日電。牧師基路文氏。是中國中央大學校長及曾任遠東傳教與充任教員。共有三拾五年之久。今日乘總統麥堅尼輪由遠東抵本埠。據謂中國相間不斷的內亂。是鴉片之咎。吾料中國北方銷流鴉片甚多。而南方銷流甚少。此與戰爭間有極大的關係。北方之華人比南方之人尤爲頑固。而爭鬥之焦点。乃由北方鼓動。

◎邦人誤服藥物受毒

卡加利埠九日電。華人鄭堯（譯音）因誤將外敷之藥服下肚中。以致受毒。今日移入醫院。用抽水筒由其肚內抽出該藥。以救回其生命

◎鶴山中學勸捐員之進行消息

山地云爾。本埠以南新鐵路。地鄰美國。荒野初闢。物產豐饒。我僑之移居者漸衆。鶴山中學勸捐員李馮二君昨由該處抵埠。開有宋國楨、李文藻、李玲昌每捐五拾元。本埠及西鄰各埠之捐助者。亦逾常踴躍。李炯宜李汝進每捐一百元。李敬祥、李廣玲、李廷軒、梁應德、任廷棟、任作謙、李成長、李庭志、李文光每捐九拾元。開平關則權、台山馬駒俊、陳扶、每助十元。其餘未及登載者尚多。興學救國。不遺餘力。足見人心大醒矣。

◎坎屬六拾週國慶紀念之籌備

柯度和九日電。坎拿大俱樂部現籌劃舉行坎拿大六拾週年紀念大會。已由執行委員提出數議。㈠請英王及王后於七月壹日來遊坎屬。㈡請英、美、法、印度、愛爾蘭自由屬邦、及英屬各政府。派代表來參與慶典。㈢發出紀念郵票。㈣由政府影戲局將紀念情形攝爲活動影片。㈤國家之慶祝。由內閣委任壹主席。並於七月壹日午間。全坎以電鳴炮壹响。以示尊敬。

◎華商賣炮竹與小童被罰

域多利九日函。華商亞洪。被控賣炮竹與十六歲以下小童案。昨早由警衙法官滋氏提訊。判罰十五元。伊乃發賣炮竹與小童而被罰之第三人

◎滿城開僑捐助治匪費

滿地可函。開邑募捐治匪經費協捐員黃班史。近在本埠募捐旬日。極得該邑僑界之踴躍捐助。計共籌得銀九百元。內有胡持燦、司徒文球、譚賢寶等各捐十五元。譚緯文、譚耀武、譚起玕、譚廣華、林德茂、譚俊啟、譚傳燦、鄧雙棠、胡持尹、譚傳檢、譚士給、黃蘭就等各捐十元。此外捐拾元以下者尚多。茲不具載。又鄰邑如鶴山麥達泉、恩平胡持念、胡元光。台山溫壽禎、蔡䇲悅、胡冠舉、蔡芳、黃存發。新會趙茗堅等。均解囊勸助。其熱心地方治安。亦可嘉矣。聞黃君在本埠捐務結束之後。加東一帶任務亦可告竣。不日復回加中。在溫地辟及卡技利兩埠尚有些少工夫待理。俟辦理妥當後。即可結束。以清手續

◎那人失竊

二埠十日電。華人義和（譯音）寓第六街四十九號。向警局報告。謂有生菓存於加那溫街之車房。被匪竊去。門之鬼鎖被搗爛云。

◎補遺

二埠達權社慶。八號日瑞獅巡遊。華區各店戶。懸賞青金。經紀昨報。茲查尚有福和、成記、二名。遺漏登載。茲特補誌之

◎▲駐全坎籌建鶴山中學協進會第二期收到捐款佈告

接第一期存銀一千四百九拾四元弍毛五

第二期收到（一）溫地辟埠弍千四百二拾元

（二）緬尼吐能附近各埠二百二拾元

（三）沙市吉寸埠八百一拾二元

（四）沙城附近各埠二千一百八十元零五毛

合計共銀七千一百二拾六元七毛五

第二期捐欵芳名列

李文軒 李如松 李金華 馮倫瑞 黎福澤 源英遠 麥榮煜 呂沃會 鄧德有 李章棋 宋光則 鄧進景 鄧任 胡連孫 麥衍廷 黃成昌 黎朝星 黎朝彩 黃章林 開平胡 開平潘 台山麥 黃邦鑒 馬秤 黃冠英 何啟禧 胡明光 李子南 李汝光 宋榮立 何柏貴 施財 聯舉 馮家釗 胡啟均 麥世利 關致祥 新會梁 開平周 周傑三 周道樵 馬權 馬鴻彩 梁渭泉 開平周 周家甯 新寧馬 余衛中 馬木本 關炳康 關勳有 謝瑞昌

二百元 麥梓徙 李柏成 鄧進嘉 黃錦玲 六十元 胡維慶 每二拾五元 黎梓恒 宋存求 陸裕鈞 何悅祥 麥權廣 宋樹駒 張純長 麥蔭垣 緬尼吐能附近各埠壹百元 各拾元 馮福濤 沙市吉寸埠三百元 宋寶妹 新寧葉來 台山謝榮 偉南 國良 源煜 李信英 麥崇贈 李護 李濃 沙城附近各埠二百元 馮裕寬先收五十元 李景堯先收卅元 九元 馮慶裕先收拾元 李庭長 馮翰貴 黎家權 周点 清謝陸 學柿 周道暢 余毓休 李雲養 香山陳 金周若 新寧家華 余馬超 浴本 松

黎朝陽 黃其輝 楊明鈿 黎棉協 杂煜純 本先 胡棻 李朝慶 收四十元 李開球 李榮光 李耀章 李福綿 李郁根 溫城青 李敬求 宋榮龍 宋廣恒 台山李祁照 宋汝芳 何祥基 胡玉彬 曾年 宋存玲 黃錦杏 李英利 各五十元 黃元鑑 開平胡秋昌 麥衍崇 麥懷昌 胡德榛 麥仕 國强 開平謝汝璀 伍馬 李賜球 台山馬 振榮 華 胡炳賜 李寶廣 源昌 先收五十元 黃柏球 呂浩芳 馮尾勝 黎日暖 黎玉堦 胡源賢 李廣昌 李卅元 森玲 梁福昌 胡文賢 新會羅業 鄧文寶 李其昌 成長 胡積利 燕山 李念安 開平謝 台山譚沐 周陸碧 春開煊 新寧李培 周家公 余達關 麥利貴 余燮禮 民祺 林均 鄧熊 矢馬 胡司 余金玉 關則忠 每五元

以上每一百元 李郁玲 黎錫臣 李福榮 每一拾元 李景雲 黎緬揚 黃汝昌 先收拾元 黃潤松 張增榮 陸成貴 每弍拾元 麥梓啟 宋仕虫 溫德臣 每拾元 張沃憲十五元 李和騰 麥梓益 張湖長 文錦基 鄧邦 黃錫森 李植奴 每五拾元 每弍拾元 黃綿雁 黃邦輝 黎洪安 李發生 余卓禮 每弍元 每拾元 每五元 李錦臻 馬華宗 阮本騰

黎瑞枝 黃享 黎國驥 先收二拾五元 每五十元 施其彬 馮聯光 李鳳璋 黎德勤 每壹百元 鄧煜均 梁焯臣 每廿元 文柏芬 黃庚長 周英勇 周子儀 劉柏球 每十五元 元 源賜成 周昭碩 余維燊 李雲 黃漢 關則敬 林榮 拾元 胡維敏 蔡傑 謝養 麥好 周公司 開璇 謝彥業 余錫林 馮麗庭 梁善庭 梁仕迺 新會梁其森 余翰中 李 每 余敏 余俊禮 關崇瓊 關錫强 麥毅 每三元 黃現彪 余濟和 馬泮 袁章芳 胡燦容 周瑞逃 周在焯 梁統澤 謝兆禧 胡雅海 余成恩 余啟聞 梁有煥 謝新會 自謝周 振和 周瑞師 新會梁 每二元

台山馬經道 周朝新 馬仲華 每壹元 李可共錯 李祚來 余寶錦 馬錦銅 開平周業 更正第二期新 馬毓登 每壹元 當交 振 十元銀未交 周 林 拾元 五元 五毛

寅芹有二十元銀未交 更正 第二期新 錯六拾元合並聲明

今朝香港滙價每百四十七元零五仙

上海滙價每百四十三元二五

生發公司大減價平賣

Sang Fat Co.
58 Hastings St. E.
Vancouver, B. C.

本公司開設廿餘年。專辦祖國各種絲髮顧繡蘇杭什貨。新織閃光巴黎精美綢文華綢繡金龍花草之日本袍及男女汗衫褲絲襪絲巾絲鞋搭巾各文華綢紡綢雅絲或布說衫擄結衫。等物美異常。現因擬將生意收盤。特將各貨物一律減價七折出售。歡迎僑胞到來參觀。并請留心 賜顧爲荷

電話詩麼九〇三八

司理人 伍有源 伍根廷 啓

Asthma

新發明喘咳斷根藥水

本號代理西人新發明之（Asthma）藥水。此藥水能培養氣管活動血脈。凡咳嗽・扯氣・哮喘・及一切氣管不順之病。服之必可斷根痊愈。最合於做木瓦或板廠感受（詩打樹木）塵氣而咳之人之用

欲知詳情請來本號問訊可也

藥水每樽價銀二元六毫半

Sang Fat Co.
58 Hastings St. E. Phone Sey. 9308
Vancouver, B. C.

雲埠喜士定街東五拾八號生發公司啓

◎▲承受廣告

啟者本園向在魯埃崙第壹路種植原日係黃番桃所創。因伊父子去年旋唐。今伊子進才復回雲埠。志圖別業。願將伊父所創之園。中馬二匹。自由車架。生什物。各種等情。壹概頂與永昌公司。備價承受。準于本月拾六號在片打街東二百四十二號茂利猪肉舖上午拾壹點鐘交易。倘或中西人等與黃番桃父子有揭借會項等情。數目轇轕未清者。仰祈早日携數到茂利號處與伊理妥。如逾期不到者。是爲自悞。自交易之後。與新人無涉。先字聲明。以免後論。此佈

壹九二六年拾一月四號　永昌公司白

◎▲錦補錄埠達權社舉行兩週年紀念預告

本社擇定拾壹月拾四號舉行兩週年紀念典禮敬請

致公總堂 分堂 達權總社 分社 暨洪門團體各昆仲依期駕臨助慶指示一切曷勝榮幸

Dart Coon Club
O. O. Box 36 Phone 507
Cranbrook. B. C.

◎▲雲埠李敦宗總公所喬遷預告

啓者本總所詹于十一月十四日舉行喬遷典禮屆時敬請李隴西堂敦宗支部列位昆仲賁臨助慶指示壹切不勝榮幸

Lee Dun Dong Ass'n
127 Pender St. E.
Vancouver, B. C.